C/2025/995

11.2.2025

Posodobitev seznama dovoljenj za prebivanje iz člena 2(16) Uredbe (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o Zakoniku Unije o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah) [1]

(C/2025/995)

Objava seznama dovoljenj za prebivanje iz člena 2(16) Uredbe (EU) 2016/399 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 9. marca 2016 o Zakoniku Unije o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah) [2], temelji na informacijah, ki jih Komisiji sporočijo države članice v skladu s členom 39 Zakonika o schengenskih mejah.

Poleg objave v Uradnem listu je na voljo redna posodobitev na spletišču Generalnega direktorata za migracije in notranje zadeve.

SEZNAM DOVOLJENJ ZA PREBIVANJE, KI JIH IZDAJO DRŽAVE ČLANICE

AUSTRIA

Zamenjava seznama, objavljenega v UL C, C/2024/4488, 11.7.2024.

Dovoljenja za prebivanje v skladu s členom 2(16)(a) Zakonika o schengenskih mejah:

I. Dovoljenja za prebivanje, izdana v skladu z enotno obliko, določeno z Uredbo Sveta (ES) št. 1030/2002

— Dovoljenje za prebivanje „dokazilo o nastanitvi“ v obliki kartice ID 1 v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se je izdajalo od 1. januarja 2003 do 31. decembra 2005).

— Dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se je izdajalo od 1. januarja 2005 do 31. decembra 2005).

— Dovoljenja za prebivanje, ki obsegajo „dovoljenja za nastanitev“ (*Niederlassungsbewilligung*), „dovoljenja za prebivanje za družinske člane“ (*Familienangehöriger*), „dovoljenja EU za stalno prebivanje“ (*Daueraufenthalt-EG*), „dovoljenja za stalno prebivanje za družinske člane“ (*Daueraufenthalt-Familienangehöriger*) in „dovoljenja za prebivanje“ (*Aufenthaltsbewilligung*) v obliki kartice ID 1 v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2006).

  Na „dovoljenju za prebivanje“ (*Aufenthaltsbewilligung*) je naveden poseben namen, za katerega je bilo izdano.

  „Dovoljenje za prebivanje“ (*Aufenthaltsbewilligung*) se lahko izda za naslednje namene: osebe, premeščene znotraj podjetja (ICT), napotene delavce, samozaposlene osebe, posebne primere nesamostojne pridobitne dejavnosti, dijake, izvajalce socialnih storitev, združitev družine. Dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) z namenom premestitve znotraj podjetja („ICT“ in „mobile ICT“) se izdaja od 1. oktobra 2017. Dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) za kategorije „študent“ (*Student*), „prostovoljec“ in „mobilnost raziskovalcev“ se izdaja od 1. septembra 2018.

  Dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) za kategorijo „študent“ (*Studierender*) se je izdajalo do 31. avgusta 2018.

[1] Glej seznam prejšnjih objav na koncu dokumenta.
[2] UL L 77, 23.3.2016, str. 1.

Dovoljenje za nastanitev (*Niederlassungsbewilligung*) se lahko izda brez zahtevanih dodatnih podatkov ali za naslednje namene: za osebe brez pridobitne dejavnosti in vzdrževane osebe. Od 1. oktobra 2017 se lahko dovoljenje za nastanitev (*Niederlassungsbewilligung*) izda tudi za namene „raziskovalci“, „umetniki“ ali „posebni primeri nesamostojne pridobitne dejavnosti“.

Dovoljenja za nastanitev (*Niederlassungsbewilligung*) za kategorijo „ključni delavci“, in sicer za neomejen in omejen čas, so se v Avstriji izdajala do 30. junija 2011.

Dovoljenja EU za stalno prebivanje (*Daueraufenthalt-EG*) in dovoljenja za stalno prebivanje za družinske člane (*Daueraufenthalt-Familienangehöriger*) so se v Avstriji izdajala do 31. decembra 2013.

Dovoljenja za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) za namene člena 69a Zakona o nastanitvi in prebivanju (NAG) so se v Avstriji izdajala do 31. decembra 2013.

Do 30. septembra 2017 se je dovoljenje za prebivanje (*Aufenthaltsbewilligung*) izdajalo tudi za kategorije „rotirajoča delovna sila“, „umetniki“ in „raziskovalci“.

— „Rdeča-bela-rdeča karta“ (*Rot-Weiß-Rot-Karte*), „rdeča-bela-rdeča karta plus“ (*Rot-Weiß-Rot-Karte plus*) in „modra karta EU“ (*Blaue Karte EU*) v obliki kartice ID 1 v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se izdajajo od 1. julija 2011).

— Dovoljenja EU za stalno prebivanje (*Daueraufenthalt- EU*) v skladu s skupnimi ukrepi na podlagi Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav (v Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2014).

— Dovoljenja na podlagi člena 50 PEU (*Artikel 50 EUV*) za britanske državljane in njihove družinske člane, za katere se uporablja sporazum o izstopu (začetek izdajanja 1. januar 2021). Na dovoljenju je lahko naveden status rezidenta za daljši čas (*Daueraufenthaltsrecht*) in/ali da je izdano družinskemu članu (*Familienangehöriger*)

— Dovoljenja za prebivanje plus (*Aufenthaltsberechtigung plus*) v skladu s členom 55(1) ali členom 56(1) Zakona o azilu (AsylG, BGBl. I št. 100/2005) so v skladu z dosedanjimi določbami členov 41a(9) in 43(3) Zakona o nastanitvi in prebivanju (BGBl. I št. 38/2011). V Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2014.

— Dovoljenja za prebivanje (*Aufenthaltsberechtigung*) v skladu s členom 55(2) ali 56(2) Zakona o azilu (BGBl. I št. 100/2005) ustrezajo dosedanjim „dovoljenjem za nastanitev“ (*Niederlassungsbewilligung*) v skladu s členom 43(3) in (4) Zakona o nastanitvi in prebivanju (BGBl. I št. 38/2011). V Avstriji se izdajajo od 1. januarja 2014.

— Dovoljenje za prebivanje zaradi posebne zaščite (*Aufenthaltsberechtigung aus besonderem Schutz*) v skladu s členom 57 Zakona o azilu (BGBl. I št. 100/2005) še naprej na nacionalni ravni prenaša določbe Direktive 2004/81/ES z dne 29. aprila 2004 o dovoljenju za prebivanje, izdanem prebivalcem tretjih držav, ki so žrtve nedovoljene trgovine z ljudmi ali so bili predmet dejanj omogočanja nezakonitega priseljevanja, ki sodelujejo s pristojnimi organi. Predhodnik je bil člen 69a(1) Zakona o nastanitvi in prebivanju (BGBl. I št. 38/2011). V Avstriji se izdaja od 1. januarja 2014.

— „*Aufenthaltskarte*“: dovoljenje za prebivanje družinskim članom državljanov EGP zagotavlja pravico do prebivanja v Uniji za več kot tri mesece na podlagi Direktive 2004/38/ES (v tej obliki se izdaja od 1. julija 2020).

— „*Daueraufenthaltskarte*“: dovoljenje za stalno prebivanje se v skladu z Direktivo 2004/38/ES izda družinskim članom državljanov EGP po petih letih neprekinjenega zakonitega prebivanja v Avstriji (v tej obliki se izdaja od 1. julija 2020).

II. Dovoljenja za prebivanje, ki jih v skladu z Direktivo 2004/38/ES ni treba izdajati v enotni obliki (v tej obliki so se izdajala do 30. junija 2020)

— Dovoljenje za prebivanje, s katerim se družinskim članom državljanov EGP na podlagi Direktive 2004/38/ES prizna pravica do prebivanja v Uniji več kot tri mesece, ne ustreza standardni obliki iz Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav.

— Dovoljenje za stalno prebivanje, s katerim se dokazuje pravica družinskega člana državljana EGP do stalnega prebivanja v Skupnosti za več kot tri mesece na podlagi Direktive 2004/38/ES, ne ustreza standardni obliki iz Uredbe Sveta (ES) št. 1030/2002 z dne 13. junija 2002 o enotni obliki dovoljenja za prebivanje za državljane tretjih držav.

Drugi dokumenti, s katerimi se izkazuje pravica do prebivanja v Avstriji ali do ponovnega vstopa v Avstrijo (v smislu člena 2(16)(b) Zakonika o schengenskih mejah):

— osebna izkaznica s fotografijo in v obliki kartice za osebe s privilegiji in imunitetami v rdeči, rumeni, modri, zeleni, rjavi, sivi in oranžni barvi, ki jo izda ministrstvo za evropske zadeve, integracijo in zunanje zadeve;

— osebna izkaznica s fotografijo in v obliki kartice za osebe s privilegiji in imunitetami v svetlo sivi barvi z oznako za kategorije rdeča, oranžna, rumena, zelena, modra, vijoličasta, rjava in siva, ki jo izda ministrstvo za evropske zadeve, integracijo in zunanje zadeve;

— „status upravičenca do azila“ v skladu s členom 3 Zakona o azilu iz leta 2005 ali določbami, ki so veljale pred njim – navadno izkazan s potno listino na podlagi konvencije (v Avstriji se izdaja od 28. avgusta 2006) ali s kartico za osebe s statusom upravičenca do azila v skladu s členom 51a Zakona o azilu iz leta 2005 (izdaja se tujcem, ki so zaprosili za mednarodno zaščito od 15. novembra 2015 in ki jim je bil ta status odobren od 1. junija 2016);

— „status upravičenca do subsidiarne zaščite“ v skladu s členom 8 Zakona o azilu iz leta 2005 ali določbami, ki so veljale pred njim – navadno izkazan s kartico za osebe s statusom upravičenca do subsidiarne zaščite v skladu s členom 52 Zakona o azilu iz leta 2005;

— seznam udeležencev šolskih izletov znotraj Evropske unije v smislu Sklepa Sveta z dne 30. novembra 1994 o skupnem ukrepu o olajšavah za potovanje za učence iz tretjih držav s stalnim prebivališčem v državi članici;

— potrdilo o zakonitem prebivanju v skladu s členom 31(1)(5) Zakona o policiji za tujce (FPG)/zahtevek za podaljšanje v skladu s členom 2(4)(17a) FPG v povezavi z veljavno potno listino;

— dovoljenje za zaposlitev v skladu s členom 32c Zakona o zaposlovanju tujcev (*Ausländerbeschäftigungsgesetz*) v povezavi z veljavnim ali potečenim vizumom D za sezonske delavce ali v skladu s členom 22a Zakona o policiji za tujce (*Fremdenpolizeigesetz*), ki ga je izdala Avstrija;

— dovoljenje za prebivanje za nedoločen čas – izdajalo se je v obliki navadnega vizuma na podlagi člena 6(1)(1) Zakona o tujcih (FrG) iz leta 1992 (avstrijski organi doma in predstavništva v tujini so ga izdajali v obliki žiga do 31. decembra 1995);

— dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke zelene barve do št. 790 000;

— dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke zeleno-bele barve od št. 790 001 naprej;

— dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke v skladu s Skupnim ukrepom Sveta 97/11/PNZ z dne 16. decembra 1996 o enotni obliki dovoljenj za prebivanje (UL L 7, 10.1.1997; v Avstriji se je izdajalo od 1. januarja 1998 do 31. decembra 2005);

— „potrdilo o pravici do vstopa v Avstrijo v skladu s členom 24 Zakona o nastanitvi in prebivanju (NAG) ali členom 59 Zakona o azilu“ v obliki zeleno-modre nalepke;

— „potrdilo o vložitvi vloge v skladu s členom 18(1)(b) sporazuma o izstopu (*Bestätigung über die Antragstellung gemäß Art. 18 Abs. 1 des Abkommens über den Austritt des Vereinigten Königreichs Großbritannien und Nordirland aus der Europäischen Union und der Europäischen Atomgemeinschaft (Austrittsabkommen)*), ki se izdaja na varnostnem papirju v formatu A4 od 4. januarja 2021.

— dovoljenje za zaposlitev (Beschäftigungsbewilligung) v skladu s členom 4c(1) Zakona o zaposlovanju tujcev (Ausländerbeschäftigungsgesetz);

— potrdilo o izvzetju (Befreiungsschein) v skladu s členom 4c(2) Zakona o zaposlovanju tujcev (Ausländerbeschäftigungsgesetz)

— Potrdilo v skladu s členom 3(8) zakona o zaposlovanju tujcev (Ausländerbeschäftigungsgesetz – AuslBG; Zvezni uradni list (BGBl.) št. 218/1975), kakor je bil spremenjen, za člen 50 PEU – obmejni delavec.

ITALIJA

Sprememba informacij, objavljenih v UL C, C/2023/1408, 5.12.2023

1. Dovoljenja za prebivanje, izdana od 30. januarja 2021 v skladu z enotno obliko iz Uredbe (ES) št. 1030/2002, kakor je bila spremenjena z Uredbo (EU) 2017/1954 z dne 25. oktobra 2017:

— Permessi di soggiorno con validità da tre mesi a un massimo di cinque anni (recanti l'indicazione dello specifico motivo del soggiorno)

(Dovoljenja za prebivanje, veljavna od treh mesecev do največ pet let (z navedbo posebnega razloga za prebivanje), slika 1 Priloge 23)

— Permesso di soggiorno per soggiornante di lungo periodo UE (rilasciati in attuazione della direttiva 2003/109/CE)

(Dovoljenje za prebivanje za rezidente EU za daljši čas (izdano v skladu z Direktivo 2003/109/ES), slika 2 Priloge 23)

2. Carta di soggiorno e Carta di soggiorno permanente

(Dovoljenje za prebivanje in dovoljenje za stalno prebivanje (dokument, izdan družinskim članom državljanov EU v skladu z Direktivo 2004/38/ES), veljavno pet let (dovoljenje za prebivanje z besedilom „družinski član državljana EU, člen 10 Direktive 2004/38/ES“) ali deset let (dovoljenje za prebivanje z besedilom „družinski član državljana EU, člen 20 Direktive 2004/38/ES“), sliki 3 in 4 Priloge 23)

3. Carta di soggiorno e carta di soggiorno permanente

(Dovoljenje za prebivanje in dovoljenje za stalno prebivanje (dokument za prebivanje, izdan od 1. februarja 2020 državljanom Združenega kraljestva in njihovim družinskim članom, ki uživajo pravice iz sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom, v skladu z enotno obliko iz Uredbe (ES) št. 1030/2002), veljavno pet let (dovoljenje za prebivanje) ali deset let (dovoljenje za stalno prebivanje), sliki 5 in 6 Priloge 23):

— za državljane Združenega kraljestva z besedilom „Člen 50 PEU in člen 18(4) sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom“,

— za obmejne delavce iz Združenega kraljestva z besedilom „Člen 50 PEU – obmejni delavec in člen 18(4) sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom“,

— za družinske člane (državljane Združenega kraljestva ali tretjih držav) državljana Združenega kraljestva z besedilom „Člen 50 PEU – družinski član in člen 18(4) sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom“,

— za družinske člane (državljane Združenega kraljestva ali tretjih držav) obmejnega delavca iz Združenega kraljestva z besedilom „Člen 50 PEU – družinski član in člen 18(4) sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom“

— Modulo di richiesta della Carta di soggiorno

(Obrazec vloge za izdajo dovoljenja za prebivanje (v skladu s členom 18(4) sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom), izdan državljanom Združenega kraljestva in njihovim družinskim članom, ki uživajo pravice iz sporazuma o izstopu med EU in Združenim kraljestvom, do prejema dovoljenja za prebivanje, slika 7 Priloge 23).

Dovoljenja za prebivanje, izdana upravičencem do začasne zaščite zaradi izrednega stanja v zvezi z Ukrajino, ki potečejo 4. marca 2023 in 31. decembra 2023, ostanejo veljavna do 31. decembra 2024. Po tem datumu dovoljenja za prebivanje niso več veljavna in jih je treba na zahtevo zadevnih oseb podaljšati.

SLOVAŠKA

Zamenjava seznama, objavljenega v UL C 126, 12.4.2021, str. 1.

1. Dovoljenja za prebivanje, izdana v skladu z enotno obliko

Dovoljenje za prebivanje v obliki polikarbonatne osebne izkaznice

	Názov dokladu/ vrsta dokumenta	Druh pobytu/ vrsta prebivanja	Poznámka 1/ opomba 1	Poznámka 2/ opomba 2	Poznámka Z/ zadnja stran dokumenta
1	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Podnikanie/ poslovni namen		
2	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Zamestnanie/ zaposlitev		
3	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Sezónne zamestnanie/ sezonska zaposlitev		
4	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	ICT (oseba, premeščena znotraj podjetja)	Prechodný pobyt/ začasno prebivanje		
5	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	ICT (oseba, premeščena znotraj podjetja)	Prechodný pobyt/ začasno prebivanje		
6	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Štúdium/ študij		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
7	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť – Lektor/ posebna dejavnost – predavatelj		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
8	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť – Umelec/ posebna dejavnost – umetnik		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
9	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť – Športovec/ posebna dejavnost – šport		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno

	Názov dokladu/ vrsta dokumenta	Druh pobytu/ vrsta prebivanja	Poznámka 1/ opomba 1	Poznámka 2/ opomba 2	Poznámka Z/ zadnja stran dokumenta
10	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť – Stáž/ posebna dejavnost – pripravnik		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
11	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť/ posebna dejavnost –	Program vlády alebo EÚ/ vladni program ali program EU	Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
12	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť / posebna dejavnost –	Medzinárodná zmluva/ mednarodna pogodba	Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
13	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť/ posebna dejavnost –	Zdravotná starostlivosť/ zdravstvo	Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
14	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť – Dobrovoľník/ posebna dejavnost – prostovoljec		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
15	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osobitná činnosť – Novinár/ posebna dejavnost – novinar		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
16	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Výskum a vývoj/ raziskave in razvoj		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
17	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Zlúčenie rodiny/ združitev družine		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
18	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Civilné zložky ozbrojených síl/ civilne enote oboroženih sil		
19	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Slovák žijúci v zahraničí/ Slovak, ki živi v tujini		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno

	Názov dokladu/ vrsta dokumenta	Druh pobytu/ vrsta prebivania	Poznámka 1/ opomba 1	Poznámka 2/ opomba 2	Poznámka Z/ zadnja stran dokumenta
20	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	Osoba s dlhodobým pobytom v inom členskom štáte/ oseba z dolgotrajnim prebivanjem v drugi državi članici		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
21	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Modrá karta EÚ/ modra karta EU	Prechodný/ začasno		
22	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Trvalý/ stalno	Trvalý pobyt na päť rokov/ stalno prebivanje za pet let		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
23	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Trvalý/ stalno	Trvalý pobyt na neobmedzený čas/ stalno prebivanje za nedoločen čas		Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
24	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Osoba s dlhodobým pobytom – EÚ/ oseba z dolgotrajnim prebivanjem – EU			
25	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Osoba s dlhodobým pobytom – EÚ/ oseba z dolgotrajnim prebivanjem – EU	Medzinárodná ochrana poskytnutá/ priznana mednarodna zaščita		
26	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Osoba s dlhodobým pobytom – EÚ/ oseba z dolgotrajnim prebivanjem – EU	Medzinárodná ochrana poskytnutá/ priznana mednarodna zaščita		
27	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Osoba s dlhodobým pobytom – EÚ/ oseba z dolgotrajnim prebivanjem – EU	bývalý držiteľ modrej karty EÚ/ nekdanji imetnik modre karte		

	Názov dokladu/ vrsta dokumenta	Druh pobytu/ vrsta prebivanja	Poznámka 1/ opomba 1	Poznámka 2/ opomba 2	Poznámka Z/ zadnja stran dokumenta
28	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Trvalý/ stalno	AZYLANT/ oseba, ki ji je bil priznan azil		
29	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Prechodný/ začasno	DOPLNKOVÁ OCHRANA/ subsidiarna zaščita		
30	Povolenie na pobyt/ dovoljenje za prebivanje	Trvalý/ stalno	Článok 50 ZEÚ/ člen 50 PEU	Čl. 18 ods. 4 dohody o vystúpení UK z EÚ/ člen 18(4) sporazuma o izstopu Združenega kraljestva iz EU	Oprávnenie pracovať/ delo dovoljeno
32	Pobytový preukaz občana EÚ/ dovoljenje za prebivanje državljana EU	Trvalý/ stalno	Právo na pobyt/ pravica do prebivanja		
33	Pobytový preukaz občana EÚ/ dovoljenje za prebivanje državljana EU	Trvalý/ stalno	Právo na trvalý pobyt/ pravica do stalnega prebivanja državljana EU		
34	Pobytový preukaz rodinného príslušníka občana EÚ/ dovoljenje za prebivanje družinskega člana državljana EU	Trvalý/ stalno	Právo na pobyt/ pravica do prebivanja		
35	Pobytový preukaz rodinného príslušníka občana EÚ/ dovoljenje za prebivanje družinskega člana državljana EU	Trvalý/ stalno	Právo na trvalý pobyt/ pravica do stalnega prebivanja državljana EU		
36	Povolenie na pobyt/ Dovoljenje za prebivanje	Dočasné útočisko/ Začasna zaščita	Dočasné útočisko Oprávnenie pracovať/ Začasna zaščita Delo dovoljeno		

2. Vsi drugi dokumenti, ki se izdajo državljanom tretjih držav in so enakovredni dovoljenju za prebivanje

— Cestovný doklad vydávaný utečencom podľa Dohovoru OSN z 28. júla 1951

(potna listina, ki se izda beguncem na podlagi Konvencije ZN z dne 28. julija 1951)

— Cestovný doklad vydávaný osobám bez štátnej príslušnosti podľa Dohovoru OSN z 28. septembra 1954

(potna listina, ki se izda osebam brez državljanstva na podlagi Konvencije ZN z dne 28. septembra 1954)

— Cudzinecký pas s vlepeným povolením na pobyt vo forme nálepky vydaný osobe, ktorej bola poskytnutá doplnková ochrana na území Slovenskej republiky

(potni list za tujce, v katerega je prilepljeno dovoljenje za prebivanje v obliki nalepke; izda se osebi, ki ji je dodeljena subsidiarna zaščita na ozemlju Republike Slovaške)

— **Preukaz s označením "D"** sa vydáva vedúcim diplomatických misií a členom diplomatického personálu, t. j. členom misie, ktorí majú diplomatickú hodnosť, a ich rodinným príslušníkom, konzulárnym úradníkom a ich rodinným príslušníkom, členom personálu medzinárodných organizácií, ktorí požívajú v zmysle príslušného ustanovenia medzinárodnej zmluvy rovnaké výsady a imunity ako členovia diplomatického personálu diplomatickej misie, a ich rodinným príslušníkom.

(osebna izkaznica vrste „D" se izda vodjem diplomatskih predstavništev, članom diplomatskega osebja, tj. članom predstavništva, ki imajo status diplomata, in njihovim družinskim članom, konzularnim uslužbencem ter članom osebja mednarodnih organizacij, ki uživajo enake privilegije in imuniteto kot člani diplomatskega osebja)

— **Preukaz s označením "ATP"** sa vydáva členom administratívneho a technického personálu misie služobne pridelených ministerstvom zahraničných vecí vysielajúceho štátu na diplomatickú misiu a ich rodinným príslušníkom, konzulárnym zamestnancom - osobám zamestnaným v administratívnych alebo technických službách konzulárneho úradu a ich rodinným príslušníkom.

(osebna izkaznica vrste „ATP" se izda članom administrativnega in tehničnega osebja predstavništev, ki jih je ministrstvo za zunanje zadeve države pošiljateljice imenovalo na tako mesto; konzularni uslužbenci – osebe, ki so zaposlene na administrativnih ali tehničnih delovnih mestih konzulata, in njihovi družinski člani)

— **Preukaz s označením "SP"** sa vydáva členom služobného personálu diplomatickej misie alebo konzulárneho úradu, ktorí sú v zamestnaneckom pomere s vysielajúcim štátom, a ich rodinným príslušníkom (požadovaný služobný pas).

(osebna izkaznica vrste „SP" se izda članom pomožnega osebja diplomatskih predstavništev ali konzulatov, ki so zaposleni pri državi pošiljateljici, in njihovim družinskim članom (zahteva se potni list za pomožno osebje))

— **Preukaz s označením "SSP"** sa vydáva súkromným služobným osobám –

Zamestnávateľom súkromnej služobnej osoby môže byť člen diplomatického personálu, prípadne člen administratívneho a technického personálu.

(osebna izkaznica vrste „SSP" se izda zasebnemu pomožnemu osebju – osebam, ki so zaposlene pri članih diplomatskega osebja ali članih administrativnega in tehničnega osebja)

— **Preukaz s označením "MO"** Preukaz pracovníkov medzinárodných organizácií sa vydáva členom personálu medzinárodných organizácií - úradníkom kancelárií, resp. úradovní medzinárodných organizácií a ich rodinným príslušníkom.

(osebna izkaznica vrste „MO" za zaposlene pri mednarodnih organizacijah se izda članom osebja mednarodnih organizacij – uradnikom v mednarodni pisarni ali uradih in njihovim družinskim članom)

Seznam prejšnjih objav

UL C 247, 13.10.2006, str. 1.

UL C 77, 5.4.2007, str. 11.

UL C 153, 6.7.2007, str. 1.

UL C 164, 18.7.2007, str. 45.

UL C 192, 18.8.2007, str. 11.

UL C 271, 14.11.2007, str. 14.

UL C 57, 1.3.2008, str. 31.

UL C 134, 31.5.2008, str. 14.

UL C 207, 14.8.2008, str. 12.

UL C 331, 31.12.2008, str. 13.

UL C 3, 8.1.2009, str. 5.

UL C 64, 19.3.2009, str. 15.

UL C 198, 22.8.2009, str. 9.

UL C 239, 6.10.2009, str. 2.

UL C 298, 8.12.2009, str. 15.

UL C 308, 18.12.2009, str. 20.

UL C 35, 12.2.2010, str. 5.

UL C 82, 30.3.2010, str. 26.

UL C 103, 22.4.2010, str. 8.

UL C 108, 7.4.2011, str. 7.

UL C 157, 27.5.2011, str. 5.

UL C 201, 8.7.2011, str. 1.

UL C 216, 22.7.2011, str. 26.

UL C 283, 27.9.2011, str. 7.

UL C 199, 7.7.2012, str. 5.

UL C 214, 20.7.2012, str. 7.

UL C 298, 4.10.2012, str. 4.

UL C 51, 22.2.2013, str. 6.

UL C 75, 14.3.2013, str. 8.

UL C 77, 15.3.2014, str. 4.

UL C 118, 17.4.2014, str. 9.

UL C 200, 28.6.2014, str. 59.

UL C 304, 9.9.2014, str. 3.

UL C 390, 5.11.2014, str. 12.

UL C 210, 26.6.2015, str. 5.

UL C 286, 29.8.2015, str. 3.

UL C 151, 28.4.2016, str. 4.

UL C 16, 18.1.2017, str. 5.

UL C 69, 4.3.2017, str. 6.

UL C 94, 25.3.2017, str. 3.

UL C 297, 8.9.2017, str. 3.

UL C 343, 13.10.2017, str. 12.

UL C 100, 16.3.2018, str. 25.

UL C 144, 25.4.2018, str. 8.

UL C 173, 22.5.2018, str. 6.

UL C 222, 26.6.2018, str. 12.

UL C 248, 16.7.2018, str. 4.

UL C 269, 31.7.2018, str. 27.

UL C 345, 27.9.2018, str. 5.

UL C 27, 22.1.2019, str. 8.

UL C 31, 25.1.2019, str. 5.

UL C 34, 28.1.2019, str. 4.

UL C 46, 5.2.2019, str. 5.

UL C 330, 6.10.2020, str. 5.

UL C 126, 12.4.2021, str. 1.

UL C 140, 21.4.2021, str. 2.

UL C 150, 28.4.2021, str. 5.

UL C 365, 10.9.2021, str. 3.

UL C 491, 7.12.2021, str. 5.

UL C 509, 17.12.2021, str. 10.

UL C 63, 7.2.2022, str. 6.

UL C 272, 15.7.2022, str. 4.

UL C 304, 9.8.2022, str. 5.

UL C 393, 13.10.2022, str. 10.

UL C 72, 28.2.2023, str. 44.

UL C 274, 3.8.2023, str. 6.

UL C, C/2023/260, 19.10.2023.

UL C, C/2023/1408, 5.12.2023.

UL C, C/2023/1609, 22.12.2023.

UL C, C/2024/1212, 31.1.2024.

UL C, C/2024/1950, 6.3.2024.

UL C, C/2024/4488, 11.7.2024.

UL C, C/2024/5580, 19.9.2024.

UL C, C/2024/7513, 19.12.2024.

UL C, C/2024/7514, 19.12.2024.